

Contes — Monde

Arabe  
♥ Coup de cœur

## [Joha et son âne au marché]

جحا و حماره في السوق

27 novembre 2013

Langue : arabe  
Auteur : Odile Weulersse  
Illustrateur : Rebecca Dautremer  
Lieu d'édition : Beyrouth  
Éditeur : Academia International  
Année d'édition : 2012  
Nombre de pages : 32 p.  
Illustration : Couleur  
Format : 29 x 22 cm  
ISBN : 978-9953-374-38-3  
Âge de lecture : À partir de 6 ans  
Prix : 9,90 €



Voici la traduction en arabe d'un très charmant ouvrage, inspiré du personnage de Joha, alias Nasreddine, héros mi-fou mi-sage de la tradition orale commune à la Méditerranée orientale et méridionale, mis en scène ici sous les traits d'un gamin espiègle. Dans ce livre (la version française d'Odile Weulersse publiée par Flammarion-Père Castor était intitulée *Nasreddine et son âne*), le très malicieux petit Joha s'est fait voler son âne. Il raconte à la foule du village assemblée autour de lui que son père, lorsqu'on lui avait volé sa monture, avait retrouvé le voleur et, pour le punir, l'avait forcé à avaler une pleine assiette de piments... On vous laisse découvrir la chute de l'histoire, aussi drôle qu'inattendue.

MW

## Étiquettes

humour

tradition orale (Monde arabe)